

A PROPOSITO DI UN RECENTE LAVORO DI A. A. ALBERT (*)

Nel fascicolo degli *Annals of mathematics* pubblicato nel gennaio di quest'anno è apparsa una Nota di A. A. ALBERT ⁽¹⁾ alla quale desidero dedicare qualche breve commento.

Ricordato che cosa sia una matrice di RIEMANN ed enunciato il teorema di POINCARÉ sugli integrali abeliani riducibili come una proposizione relativa alle matrici di RIEMANN legate a curve algebriche, l'ALBERT così passa a dichiarare lo scopo del suo lavoro:

The above theorem — quello di POINCARÉ — was generalized to the case where ω is any Riemann matrix by G. Scorza. Scorza used a rather complicated projective geometric method and his proof (as well as all previous proofs) is not very simple. I shall give here an elementary matrix proof of the above theorem and the later Scorza reduction of any impure Riemann matrix to its pure components.

1. Ora qui vi è luogo a parecchie osservazioni.

In primo luogo che il teorema di POINCARÉ sia estendibile a qualsiasi matrice di RIEMANN è osservazione di tale immediatezza che proprio non ci terrei a vedermela attribuita anche se fossi stato io ad averla messa in rilievo ⁽²⁾; ma essa trovasi già esplicitamente indicata, e senza darle alcun peso, in una classica Memoria del CASTELNUOVO ⁽³⁾.

In secondo luogo non vedo come possa dirsi che la dimostrazione, trovata — presso che al tempo medesimo è in piena indipen-

(*) *Rend. Reale Accad. dei Lincei*, (6) 21 (1935), pp. 727-732.

(1) Dal titolo: *A note on the Poincaré theorem on impure Riemann matrices.*

(2) Piuttosto non mi sarebbe dispiaciuto che l'ALBERT avesse trovato modo di avvertire che a me è dovuto il teorema 5 col quale la sua Nota si chiude e col quale fin dal 1917 ho caratterizzato le algebre legate a matrici di RIEMANN. Veggasi G. SCORZA, *Il rango di una matrice di Riemann*. Questi « Rendiconti », ser. 5^a, vol. XXVI, 2^o sem. 1917, pp. 177-182.

(3) G. CASTELNUOVO, *Sugli integrali semplici appartenenti ad una superficie irregolare*. Questi « Rendiconti », ser. 5^a, vol. XIV, 1^o sem. 1905, pp. 545-556, 593-598, 655-663, p. 596.

za reciproca — da me e dal ROSATI⁽⁴⁾ non sia *very simple* ed usi *a rather complicated projective geometric method*, quando essa non richiede che conoscenze di geometria proiettiva assolutamente elementari (le proposizioni di appartenenza e le proprietà dei sistemi nulli che sono conseguenze immediate della loro definizione). E ove pur volesse concedersi che la dimostrazione in discorso non fosse *very simple*, non sarebbe giusto metterla alla pari... per scarsezza di semplicità con tutte le dimostrazioni precedenti; fra le quali quella del POINCARÉ — anche nella forma datale dal WIRTINGER⁽⁵⁾ — è viziata da un errore in un punto fondamentale, e quella — elegantissima — del CASTELNUOVO non può certo esser compresa da chi non abbia profonde conoscenze di analisi e geometria algebrica.

2. Ma vi è qualcosa di più strano da osservare: la dimostrazione che l'ALBERT crede nuova è, sotto veste diversa e con modifiche insignificanti, un ragionamento già indicato per via incidentale e per tutt'altro scopo in una mia Memoria del 1919⁽⁶⁾; ragionamento che piegato a stabilire il teorema di POINCARÉ ne fornisce una dimostrazione niente affatto più semplice di quella cui ed io ed il ROSATI facemmo ricorso

3. Nella detta mia Memoria per dimostrare che, se

$$\omega = \begin{pmatrix} \omega_{1,1} & , \dots , \omega_{1,2q} & , & 0 & & , \dots , 0 \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ \omega_{q,1} & , \dots , \omega_{q,2q} & , & 0 & & , \dots , 0 \\ \omega_{q+1,1} & , \dots , \omega_{q+1,2q} & , & \omega_{q+1,2q+1} & , \dots , \omega_{q+1,2p} \\ \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots & \dots \\ \omega_{p,1} & , \dots , \omega_{p,2q} & , & \omega_{p,2q+1} & , \dots , \omega_{p,2p} \end{pmatrix}$$

(4) G. SCORZA, a) *Sugli integrali abeliani riducibili*. Questi « Rendiconti » ser. 5ª, vol. XXIV, 1º sem. 1915, pp. 412-418 e pp. 645-654; b) *Intorno alla teoria generale delle matrici di Riemann e ad alcune sue applicazioni*. « Rendiconti del Circolo Matematico di Palermo », to. XLI, 1916, pp. 263-379, p. 297; C. ROSATI, *Sugli integrali abeliani riducibili*. « Atti della R. Accademia delle Scienze di Torino », vol. L, 1914-15, pp. 685-694.

(5) Riprodotta dal KRAZER a p. 495 e sgg. del suo classico *Lehrbuch der Thetafunktionen*. L'errore cui qui sopra si accenna consiste in ciò che nelle dimostrazioni del POINCARÉ e del WIRTINGER si suppone nullo l'indice di singolarità di una matrice riemanniana impura, che, invece, è necessariamente > 0.

(6) G. SCORZA, *Sulle varietà abeliane contenenti congruenze abeliane*. « Rendiconti del Circolo Matematico di Palermo », to. XLIII, 1918-19, pp. 213-238.

Ciò porta che O_{q+i} è proiettato da Q su Q' nel punto O''_{q+i} di coordinate

$$\sum_i^{1\dots 2q1\dots 2(p-q)} \sum_s \gamma_{i,1} c_{2q+s,i} \omega_{q+l,2q+s}, \dots, \sum_i^{1\dots 2q1\dots 2(p-q)} \sum_s \gamma_{i,2q} c_{2q+s,i} \omega_{q+l,2q+s},$$

$$\omega_{q+l,2q+1}, \dots, \omega_{q+l,2p},$$

punto che naturalmente appartiene a τ . Ma allora la matrice ω è isomorfa all'altra Ω che ha per righe le coordinate dei punti $O_1, \dots, O_q, O''_{q+1}, \dots, O''_p$ e questa è isomorfa a quella che ha per righe le coordinate dei punti $O_1, \dots, O_q, O'_{q+1}, \dots, O'_p$ giacchè l'omografia Φ lascia fermi i punti O_1, \dots, O_q e porta O''_{q+1}, \dots, O''_p in O'_{q+1}, \dots, O'_p .

Ora le matrici $\alpha\omega$ ed A che compariscono nella dimostrazione dell'ALBERT sono precisamente la matrice quivi indicata con Ω e la trasposta della matrice dei coefficienti dell'omografia Φ .

Concludendo:

La dimostrazione dell'ALBERT, tradotta in linguaggio geometrico, si muta in quella or ora indicata, visibilmente assai meno semplice della dimostrazione del teorema di POINCARÉ data da me e ROSATI. E dunque quest'ultima, dal punto di vista concettuale, resta ancora la più semplice tra quelle finora conosciute.

Ma, lasciando pur da parte il punto di vista concettuale, contesto che il linguaggio puramente algebrico, cui ha voluto attenersi l'ALBERT, per le questioni riguardanti le matrici di RIEMANN agitate nel lavoro che qui si esamina sia il più conveniente ed opportuno.

Il lettore, che sia padrone dei due linguaggi, voglia considerare:

a) che la dimostrazione, di cui fin qua si è discorso, perde ogni spontaneità e luminosità quando sia spogliata della sua veste geometrica;

b) che il lemma 1 dell'ALBERT, quando si adotti la rappresentazione geometrica da me indicata, si enuncia nel modo che segue:

Se Σ è un sistema nullo principale della matrice riemanniana ω con l'immagine τ , r punti, che siano coniugati in Σ a ciascun punto di τ , appartengono necessariamente a τ ;

cioè si converte in un'osservazione ... ingenua, giacchè dire che Σ è un sistema nullo di ω (non occorre nemmeno che sia principale)

significa che τ , concepito come luogo di punti, è mutato da Σ in sè, concepito come stella di iperpiani ⁽⁸⁾;

c) che qualcosa di simile può dirsi del teorema 3 dell'ALBERT, cioè del teorema:

Matrici riemanniane pure o non sono vincolate o sono isomorfe.

A proposito del quale egli sembra ignorare che mi appartiene ⁽⁹⁾.

⁽⁸⁾ Lo ZARISKI nel suo recente volume *Algebraic surfaces* (Berlin, Springer, 1935) per dimostrare il teorema di POINCARÉ riproduce con lievi modificazioni il ragionamento algebrico dell'ALBERT e naturalmente comincia dallo stabilire il lemma di cui qui sopra si discorre. Lemma cui lo ZARISKI, per non ripetere quella dell'ALBERT, dedica una dimostrazione in due tempi!

⁽⁹⁾ Loc. cit. (5) b), p. 296.